

Enjeux de la traite des personnes au Canada

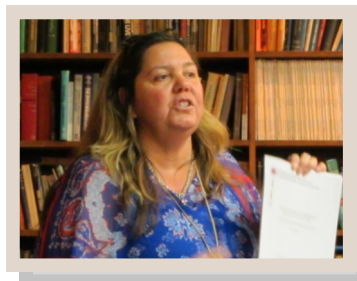
Lors du lancement de la recherche *Intervenir face à la traite humaine : La concertation des services aux victimes au Canada*, le 30 janvier dernier, le CATHII a organisé à l'École de service social de l'Université McGill, un forum intitulé : *Enjeux de la traite des personnes au Canada*.

Le forum portait sur les résultats de quatre recherches publiées en 2014. Quatre thèmes ont été abordés : la traite des femmes et des filles autochtones du Canada à des fins d'exploitation sexuelle; la question de l'exploitation sexuelle des femmes et des filles au Ca-

nada; les enjeux du travail forcé au Canada et les résultats de la recherche du CATHII sur l'intervention auprès des victimes de traite au Canada ont été abordés.

Femmes autochtones

Teresa Edwards de l'Association des femmes autochtones du Canada (AFAC) a présenté les résultats de leur recherche intitulée *L'exploitation sexuelle et la traite des femmes autochtones et des filles – examen de la documentation et des entrevues avec les intervenants clés*.



Teresa Edwards

Elle a mis en lumière la nature des vulnérabilités des femmes et des filles autochtones à la traite ainsi que les principaux facteurs sociétaux contribuant à leur surreprésentation dans la traite à des fins sexuelles au Canada.

Suite à la page 2

Traite humaine à Sudbury

À Sudbury de 2010 à 2012, une Indonésienne de 33 ans a travaillé sept jours sur sept, sans salaire. Elle vivait dans des conditions misérables depuis son arrivée au Canada, en avril 2010.

Malheureusement, les accusations de traite de personnes déposées de même que les accusations de rétention de documents ont

été abandonnées, car il était difficile de prouver la coercition subie par la victime.

Toutefois, l'employeur, qui habite maintenant la région de Toronto, doit éviter tout contact avec la victime et il lui a été interdit d'embaucher des travailleurs étrangers pour la prochaine année.

La victime est en attente d'un statut de réfugiée et elle a déposé une poursuite au civil contre l'employeur.

Bien qu'aucune accusation criminelle n'ait été déposée et que des restrictions ont été imposées à l'employeur, il y a une reconnaissance des abus infligés à la victime. ●

Dans ce numéro :

Forum suite...	2
Le CATHII lance la recherche sur les services aux victimes	3
Un cierge contre la traite humaine	4
Activités des membres	4

À surveiller

Beijing +20

Thème principal de la prochaine rencontre de la Commission du statut de la femme de l'ONU

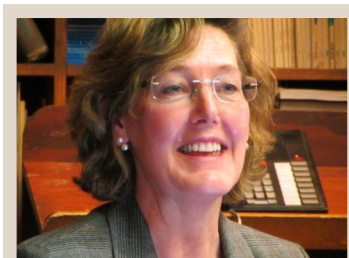
Forum suite...

Parmi les éléments cités figurent l'héritage du colonialisme et des pensionnats, la Loi sur les Indiens ainsi que la double discrimination vécue par les femmes autochtones.

Elle a présenté quelques initiatives canadiennes qui reconnaissent l'importance de répondre aux besoins des femmes autochtones et des jeunes filles.

Exploitation sexuelle

Barbara Gosse, directrice du volet Recherche, Innovation et Politiques de la Fondation canadienne des femmes a exposé la recherche *Défis et opportunités : mettre fin à la traite sexuelle des femmes et des filles au Canada* et les recommandations du groupe de travail sur la traite des femmes et des filles au Canada.



Barbara Gosse

Pour contrer la traite sexuelle, le groupe d'experts a proposé une stratégie nationale à six volets : les besoins et les lacunes pour les victimes de la traite et d'exploitation sexuelle des femmes et des filles, la sensibilisation et la prévention, les enjeux juridiques, judiciaires et politiques, le renforcement des capacités et

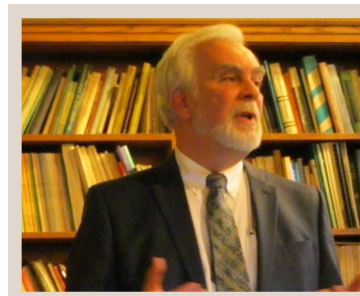
la formation, les politiques gouvernementales, ainsi que le financement et l'approche philanthropique. Barbara a donné un aperçu des réalisations du groupe de travail, des connaissances acquises et elle a suggéré des orientations futures.

Travail forcé

Yvon Dandurand, criminologue de l'Université de la Vallée du Fraser de la Colombie-Britannique a présenté les résultats d'une recherche-action intitulée *Mise à jour de la traite de personnes à des fins de travail au Canada : Organismes de réglementation, enquêteurs et procureurs*.

Parmi les mesures de prévention identifiées, il a souligné l'amélioration de la surveillance des programmes de travailleurs étrangers temporaires; des normes du travail plus adaptées; de la protection des travailleurs; une meilleure réglementation entourant les intermédiaires (agents, courtiers); la diffusion des informations aux employeurs et aux travailleurs. Les agents d'application de la loi doivent être proactifs à enquêter sur des situations présumées de travail forcé.

Enfin, les enquêtes sont plus susceptibles de réussir si les victimes sont convaincues qu'elles seront protégées des contrevenants, qu'elles ne seront pas



Yvon Dandurand

expulsées et qu'elles auront droit à la réparation ou l'indemnisation.

Intervenir

Finalement, Jill Hanley, professeure à l'École de service social de l'Université McGill a présenté les résultats de la recherche *Intervenir face à la traite humaine : la concertation des services aux victimes au Canada*. Cette présentation se voulait un portrait des pratiques existantes de soutien et de protection des victimes de traite humaine au Canada. Elle a abordé les principales recommandations du rapport de recherche, en particulier celles destinées à soutenir l'action des intervenants, à faciliter la consultation et la coopération entre ces derniers et, enfin, à faciliter l'accès aux services répondant de manière adéquate aux besoins spécifiques des victimes de traite.

Les informations sur le forum sont disponibles sur le site du [CATHII](#). ●

Credit photos : SSA

Le CATHII lance la recherche sur les services aux victimes

Le Canada et le Québec doivent faire plus pour l'identification et la protection des personnes ayant subi la traite humaine et, entre autres, soutenir les initiatives existantes qui ont fait leurs preuves. Telles sont les conclusions de la recherche pancanadienne réalisée pour le CATHII par les chercheuses Alexandra Ricard-Guay et Jill Hanley de l'École de service social de l'Université McGill sur les enjeux de l'intervention concertée auprès des personnes ayant subi la traite au Canada.



Jill Hanley

80 intervenants rencontrés

Le rapport de la recherche *Intervenir face à la traite humaine : La concertation des services aux victimes au Canada* est publié par le Comité d'action contre la traite humaine interne et internationale (CATHII) en collaboration avec l'École de service social de l'Université McGill. Les chercheuses ont analysé 80 entrevues réalisées au cours des deux dernières années auprès d'intervenants terrain de neuf

provinces qui luttent à contrer ce phénomène.

S'appuyant sur une définition large de la traite humaine englobant l'exploitation sous toutes ces formes, le rapport présente un portrait des pratiques existantes au Canada en matière de soutien et de protection des victimes de la traite de personnes.

Recommandations

Les principales recommandations du rapport sont les suivantes :

- 1) Plus de ressources devraient viser les services aux victimes de la traite, car les intervenants font face à des dilemmes difficiles en ce qui a trait à l'hébergement, à l'immigration et au processus des enquêtes et des poursuites;
- 2) Une stratégie de collaboration intersectorielle et une meilleure coordination et intégration des services seraient plus efficaces afin de prévenir la traite et de répondre adéquatement aux besoins des victimes de traite aux fins de travail forcé ou d'exploitation sexuelle;
- 3) Un plan d'action, incluant la protection des personnes affectées par la traite, au niveau des gouvernements provinciaux constitue un élément central d'une réponse efficace à la traite. Cela s'explique par le fait que les aspects fondamentaux pour le soutien et la protection



aux victimes, tels que la prestation des services sociaux et de santé, les mesures d'aide et d'indemnisation pour les victimes d'actes criminels et le contrôle des normes du travail, sont tous de compétence provinciale.

Approche centrée sur les droits

Finalement, les auteures en appellent à une approche centrée sur les droits des victimes qui soit cohérente et qui permette à toutes les victimes de recevoir l'aide nécessaire sans se voir imposer l'obligation de prendre part aux enquêtes ou aux démarches judiciaires.

Pour commander la recherche

Il est possible de commander un exemplaire en remplissant le bon de commande disponible sur le site du [CATHII](http://cathii.ca). Le prix du document est de 25\$. plus les frais d'envoi, le cas échéant. ●

Crédit photos : SSA

Un cierge contre la traite humaine

L'initiative « Allumes un cierge contre la traite humaine » de Talitha Kum, pour souligner la première *Journée internationale de prière et de réflexion contre la traite des personnes*, a suscité la participation de milliers de personnes à travers le monde.

Plusieurs célébrations ont eu lieu comme en témoigne un extrait des photos mises en ligne sur le site A light against human trafficking. ●



Activités des membres

Traite et réfugié

Le 21 janvier, Louise Dionne du CATHII a présenté les enjeux de la traite humaine lors de la rencontre du comité protection de la Table de concertation des organismes au service des personnes réfugiées et immigrantes (TCRI).

Les participants de ce comité se rencontrent régulièrement afin de mettre en commun leurs expertises pour venir en aide aux personnes réfugiées. Lors de la présentation, il a été question

des enjeux spécifiques aux personnes migrantes à risque de subir la traite. Les échanges ont permis d'identifier certaines stratégies d'action, dont celle de demander au gouvernement canadien de privilégier les femmes victimes de traite parmi les personnes sélectionnées dans les camps de réfugiés.

Comité diocèses traite

La Table des répondantes en condition féminine a interpellé le CATHII au sujet de la traite de

personnes. Après une brève initiation en août dernier, des répondantes en condition féminine ont exprimé leur volonté d'aller plus loin. Ainsi, Francine Cabana, Mariette Milot et Louise Dionne du CATHII ont rencontré deux représentantes de la Table à deux reprises. Ces réunions ont mené à la création d'un comité dont le mandat est de faciliter la sensibilisation des équipes paroissiales et diocésaines en offrant des formations sur la traite humaine. ●

PROCHAIN NUMÉRO

- Activités des membres
- Beijing +20 et traite des femmes

Pour nous joindre :

info@cathii.org

www.cathii.org

www.facebook.com/CATHII.info

twitter.com/Cathii_info